



**Народно събрание
на Република България**



Седмичен бюлетин

Година II № 27

10 август 2009 г.

Съдържание на броя

Тема на седмицата	2
Събития в Народното събрание	3
Събития от изминалата седмица	3
Предстоящи събития	3
Документи на Европейската комисия	4
Актове, публикувани в Официален вестник на Европейския съюз	5
Новини от европейските институции	12
Събития от изминалата седмица в европейските институции.....	12
Събития от изминалата седмица в европейските институции.....	12
Предстоящи събития в европейските институции.....	15
Книги от фонда на Европейския документационен център.....	15

Използвана е информация от официалните интернет страници на европейски институции и
информационни агенции

Тема на седмицата ★

Ирландските медии с нови правила за отразяване на Лисабонския договор



Ирландските медии ще отразяват референдума за Лисабонския договор по нови правила, изготвени от ресорната държавна комисия, регулираща дейността на средствата за масова информация.

Новите медийни насоки са в сила от 7 август 2009 г., става ясно от публикация в електронното издание EUObserver. Отпада изискването към медиите, при отразяване на темата да осигуряват абсолютно равно разпределение на ефирното време между страните, защитаващи противоположни гледни точки в дебата за референдума. Ефирното време, което се дава на опонентите, трябва все пак да бъде разпределяно „по прозрачен и справедлив начин“ в интерес на всички страни, става ясно от правилата, оповестени от Ирландската аудиовизуална комисия (BCI).

Ирландците ще гласуват на референдум за Лисабонския договор за втори път на 2 октомври, след като мнозинството отхвърли документа с допитването на 12 юни 2008 год. [За повече информация натиснете ТУК](#)

Допълнителна информация:

Договорът, подписан от държавните и правителствени ръководители на 27-те държави-членки на 13 декември 2007 г. в Лисабон, ще осигури на ЕС модерни институции и оптимизирани методи на работа, за да се справи действително и ефективно с предизвикателствата в днешния свят. В един бързо променящ се свят европейците очакват ЕС да обърне внимание на въпроси като глобализацията, изменението на климата, демографските промени, сигурността и енергията. Договорът от Лисабон ще укрепи демокрацията в ЕС и неговата способност да отстоява ежедневно интересите на гражданите си. [Страница на Договора от Лисабон](#)

Събития в Народното събрание

Събития от изминалата седмица

На първото си заседание Комисията по икономическата политика, енергетика и туризъм прие правила за своята работа и подкрепи законопроект за ратифициране на международен договор

6 август 2009 г.



Комисията по икономическата политика, енергетика и туризъм подкрепи законопроект за ратифициране на Временното споразумение за икономическо партньорство между Европейската общност и нейните държави членки, от една страна, и страната по споразумението Централна Африка, от друга страна. Законопроектът е внесен на 21 юли 2009 г. от Министерския съвет. [За повече информация натиснете ТУК.](#)

Предстоящи събития

Таблица на мероприятията по дата на провеждане

Название	Място/ Начало	Участници	Информация
COFAC - Среца на председателите на парламентарните комисии по външна политика на тема "Балтийско море и отношенията между страните в региона. Текущи външнополитически въпроси."	Visby, Швеция 6.09.2009	Председателите на комисииите по външна политика	http://www.ipex.eu/ipex/cms/home/calendar/pid/36818
Устойчивост в публичните финанси. Икономически аспекти на изменението на климата	Стокхолм 6.09.2009	Парламентаристи, занимаващи с бюджетни и екологични въпроси	http://www.ipex.eu/ipex/cms/home/calendar/pid/36806
Изсичането на горите и изменението на климата	Стокхолм 27.09.2009	Парламентаристи, занимаващи се с екология и с горско стопанство	http://www.ipex.eu/ipex/cms/home/calendar/pid/36823
XLII COSAC – Конференция на комисииите по европейските въпроси на парламентите в ЕС	Стокхолм 4.10.2009	Членове на Комисииите по европейските въпроси	http://www.cosac.eu/en/meetings/stockholm/ordinary/
Балансиран подход към правната сигурност и борбата против организираната престъпност, със специален акцент върху трафика на хора	Стокхолм 11.10.2009	Парламентаристи, занимаващи се с правосъдие и вътрешни работи	http://www.ipex.eu/ipex/cms/home/calendar/pid/36825
Среца за парламентарно измерение на	Стокхолм	Членове на	http://www.ipex.eu/ipex/cms/home/c

инициативата за „Източно партньорство“ (Азербайджан, Армения, Беларус, Грузия, Молдова и Украйна)	21.10.2009	Комисиите по външна политика	alendar/pid/41086
Европейска политика за сигурност и отбрана	Стокхолм 8.11.2009	Председателите на комисиите по въпросите на отбраната	http://www.ipex.eu/ipex/cms/home/calendar/pid/36827
Съвместна парламентарна среща на шведското председателство и на Европейския парламент за обсъждане на Стокхолмската програма (обща мерки в областта на правосъдието и вътрешните работи)	Брюксел 9.11.2009	Парламентаристи, занимаващи се с правосъдие и вътрешни работи	http://www.ipex.eu/ipex/cms/home/calendar/pid/41088
Конференция за равенството между половете	Стокхолм 12.11.2009	Парламентаристи, занимаващи се с равенството между половете	http://www.ipex.eu/ipex/cms/home/calendar/pid/36828

Документи на Европейската комисия



Документи на ЕК получени в периода от 03.08-07.08.2009г.

Борба с измамите

- ДОКЛАД НА КОМИСИЯТА ДО ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И ДО СЪВЕТА - Защита на финансовите интереси на Общностите – Борба с измамите – Годишен доклад за 2008 г. - COM(2009)372 [Досие на документа](#)

Изследвания

- Предложение за РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА относно подписването, от името на Общността, на Споразумение за научно и техническо сътрудничество между Европейската общност и правителството на Япония - COM(2009)297 [Досие на документа](#)

Информационно общество

- СЪОБЩЕНИЕ НА КОМИСИЯТА ДО ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ, СЪВЕТА, ЕВРОПЕЙСКИЯ ИКОНОМИЧЕСКИ И СОЦИАЛЕН КОМИТЕТ И КОМИТЕТА НА РЕГИОНИТЕ - Доклад за конкурентоспособността на Европа по отношение на цифровите технологии - Основни постижения на стратегията i2010 през периода 2005—2009 г. - COM(2009)390 [Досие на документа](#)

Конкуренция

- СЪОБЩЕНИЕ НА КОМИСИЯТА - Резюме на доклада за разследването на фармацевтичния сектор - COM(2009)351 [Досие на документа](#)

Одит

- ДОКЛАД НА КОМИСИЯТА ДО ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И СЪВЕТА - Годишен отчет до органа, който взема решение за освобождаване от отговорност за вътрешните

одити, проведени през 2008 г. (член 86, параграф 4 от Финансовия регламент) - COM(2009)419 [Досие на документа](#)

Предприятия и промишленост

- ДОКЛАД НА КОМИСИЯТА ДО СЪВЕТА, ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И ЕВРОПЕЙСКИЯ ИКОНОМИЧЕСКИ И СОЦИАЛЕН КОМИТЕТ - Трети доклад за прилагането на Директива 93/7/ЕИО на Съвета относно връщането на паметници на културата, които са незаконно изнесени от територията на държава-членка - COM(2009)408 [Досие на документа](#)

Рибарство и морско дело

- Предложение за РЕГЛАМЕНТ НА СЪВЕТА за създаване на програма за документацията за улова на червен тон (*Thunnus thynnus*) и за изменение на Регламент (ЕО) № 1984/2003 - COM(2009)406 [Досие на документа](#)

Транспорт

- Предложение за РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА за подписване на Споразумението между Европейската общност и Федеративна република Бразилия относно някои аспекти на въздухоплавателните услуги - COM(2009)411 [Досие на документа](#)
- Предложение за РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА за сключване на Споразумението между Европейската общност и Федеративна република Бразилия относно някои аспекти на въздухоплавателните услуги - COM(2009)412 [Досие на документа](#)
- ДОКЛАД НА КОМИСИЯТА за прилагането на Директива 2002/15/ЕО за организацията на работното време на лицата, извършващи транспортни дейности в автомобилния транспорт, през 2005—2006 г. (1-ви доклад на Комисията за прилагането на правилата за работното време в автомобилния транспорт) - COM(2009)415 [Досие на документа](#)
- ДОКЛАД НА КОМИСИЯТА за прилагането през 2005—2006 г. на Регламент (ЕИО) № 3820/85 относно хармонизирането на някои разпоредби от социалното законодателство, свързани с автомобилния транспорт (24-ти доклад на Комисията за прилагането на социалното законодателство, свързано с автомобилния транспорт) - COM(2009)416 [Досие на документа](#)
- Предложение за РЕШЕНИЕ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И СЪВЕТА относно основните насоки на Общността за развитието на трансевропейската транспортна мрежа - COM(2009)391 [Досие на документа](#)

Актове, публикувани в Официален вестник на Европейския съюз

[01.08.2009 г.](#) L 201

РЕГЛАМЕНТИ

Регламент (ЕО) № 695/2009 на Комисията от 31 юли 2009 година за определяне на фиксирани стойности при внос за определяне на входната цена на някои плодове и зеленчуци

Регламент (ЕО) № 696/2009 на Комисията от 31 юли 2009 година относно определяне на вносните мита в сектора на зърнените култури приложими от 1 август 2009 година

Регламент (ЕО) № 697/2009 на Комисията от 31 юли 2009 година за изменение, по отношение на правопораждащите факти при схемата за предлагане на плодове в училищата, на Регламент (ЕО) № 1913/2006 за определяне на подробни правила за прилагане на агромонетарния режим на еврото в селското стопанство, както и за дерогация от посочения регламент

Регламент (ЕО) № 698/2009 на Комисията от 31 юли 2009 година за дерогация, по отношение на предназначенията за прилагане на вътрешния пазар програми за информиране и насърчаване за млякото и млечните продукти, от Регламент (ЕО) № 501/2008 за определяне на подробни правила за прилагане на Регламент (ЕО) № 3/2008 на Съвета относно действията за информиране и насърчаване, свързани със селскостопанските продукти на вътрешния пазар и в трети страни

Регламент (ЕО) № 699/2009 на Комисията от 31 юли 2009 година за забрана на риболова на гренландска камбала във води на ЕО от зони IIa и IV; води на ЕО и международни води от зона VI от страна на съдове под флага на Испания

ДИРЕКТИВИ

Директива 2009/66/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 13 юли 2009 година относно кормилното управление на колесните селскостопански или горски трактори (кодифицирана версия)

Директива 2009/76/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 13 юли 2009 година относно нивото на шума, възприемано от водачите на селскостопански или горски колесни трактори (кодифицирана версия)

Директива 2009/79/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 13 юли 2009 година относно ръкохватките за пътници на двуколесни моторни превозни средства (кодифицирана версия)

Директива 2009/90/ЕО на Комисията от 31 юли 2009 година за определяне, съгласно Директива 2000/60/ЕО на Европейския парламент и на Съвета, на технически спецификации за химически анализ и мониторинг на състоянието на водите

Директива 2009/91/ЕО на Комисията от 31 юли 2009 година за изменение на Директива 98/8/ЕО на Европейския парламент и на Съвета за включване в приложение I към нея на динатриевия тетраборат като активно вещество

Директива 2009/92/ЕО на Комисията от 31 юли 2009 година за изменение на Директива 98/8/ЕО на Европейския парламент и на Съвета за включване в приложение I към нея на бромадиолон (bromadiolone) като активно вещество

Директива 2009/93/ЕО на Комисията от 31 юли 2009 година за изменение на Директива 98/8/ЕО на Европейския парламент и на Съвета за включване в приложение I към нея на алфаклоралоза (alphachloralose) като активно вещество

Директива 2009/94/ЕО на Комисията от 31 юли 2009 година за изменение на Директива 98/8/ЕО на Европейския парламент и на Съвета за включване в приложение I към нея на борната киселина като активно вещество

Директива 2009/95/ЕО на Комисията от 31 юли 2009 година за изменение на Директива 98/8/ЕО на Европейския парламент и на Съвета за включване в приложение I към нея като активно вещество на алуминиев фосфид, отделящ фосфин

Директива 2009/96/ЕО на Комисията от 31 юли 2009 година за изменение на Директива 98/8/ЕО на Европейския парламент и на Съвета за включване в приложение I към нея на динамичния октаборат тетрахидрат като активно вещество

РЕШЕНИЯ

Решение на Съвета от 27 юли 2009 година за назначаване на член от Унгария в Европейския икономически и социален комитет

Решение на Комисията от 31 юли 2009 година за създаване на ръководна група на високо равнище за SafeSeaNet (нотифицирано под номер C(2009) 5924)

Решение на Комисията от 31 юли 2009 година за изменение на Решение 2008/965/ЕО на Комисията относно финансова помощ от Общността за 2009 година за някои референтни лаборатории на Общността в областта на опазване здравето на животните и живите животни (нотифицирано под номер C(2009) 5947)

[04.08.2009 г.](#) L 202

РЕГЛАМЕНТИ

Регламент (ЕО) № 700/2009 на Комисията от 3 август 2009 година за определяне на фиксирани стойности при внос за определяне на входната цена на някои плодове и зеленчуци

Регламент (ЕО) № 701/2009 на Комисията от 3 август 2009 година за изменение на Регламент (ЕО) № 1182/2008 за определяне на предварителната помощ за 2009 година за частно складиране на масло

Регламент (ЕО) № 702/2009 на Комисията от 3 август 2009 година за изменение и поправка на Регламент (ЕО) № 555/2008 относно определяне на подробни правила за прилагане на Регламент (ЕО) № 479/2008 на Съвета относно общата организация на пазара на вино по отношение на програмите за подпомагане, търговията с трети страни, производствения потенциал и проверките в лозаро-винарския сектор

ДИРЕКТИВИ

Директива 2009/80/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 13 юли 2009 година относно символите за идентификацията на органите за управление, сигналните устройства и информационно-екранните устройства при дву- и триколесни моторни превозни средства (кодифицирана версия) (1)

Директива 2009/97/ЕО на Комисията от 3 август 2009 година за изменение на директиви 2003/90/ЕО и 2003/91/ЕО за установяване на мерки за прилагане на член 7 от директиви 2002/53/ЕО и 2002/55/ЕО на Съвета съответно по отношение на минимално изискваните характеристики, които следва да бъдат обхванати от изследването, и

минималните условия за изследване на някои сортове земеделски растителни видове и зеленчукови видове

РЕШЕНИЯ

Решение на Съвета от 16 февруари 2009 година за сключване на Споразумението между Европейската общност и правителството на Република Корея за сътрудничество при антиконкурентни действия

Споразумение между Европейската общност и правителството на Република Корея за сътрудничество при антиконкурентни действия

Решение на Съвета от 7 юли 2009 година относно наличието на прекомерен дефицит в Малта

Решение на Съвета от 7 юли 2009 година относно наличието на прекомерен дефицит в Литва

Решение на Съвета от 7 юли 2009 година относно наличието на прекомерен дефицит в Полша

Решение на Съвета от 7 юли 2009 година относно наличието на прекомерен дефицит в Румъния

Решение на Съвета от 7 юли 2009 година относно наличието на прекомерен дефицит в Латвия

Решение на Съвета от 13 юли 2009 година за изменение на Решение 2009/290/ЕО за предоставяне на средносрочна финансова помощ от Общността на Латвия

Решение на Съвета от 27 юли 2009 година за изменение на Решение 1999/70/ЕО относно външните одитори на националните централни банки по отношение на външните одитори на Banka Slovenije

Решение на Европейската централна банка от 17 юли 2009 година за изменение на Решение ЕЦБ/2006/17 относно годишните отчети на Европейската централна банка (ЕЦБ/2009/19)

НАСОКИ

Насоки на Европейската централна банка от 17 юли 2009 година за изменение на Насоки ЕЦБ/2006/16 относно правната рамка за счетоводна и финансова отчетност в Европейската система на централните банки (ЕЦБ/2009/18)

Решение EUJUST LEX /1/2009 на Комитета по политика и сигурност от 3 юли 2009 година за назначаване на ръководител на интегрираната мисия на Европейския съюз за спазване на правовия ред в Ирак, EUJUST LEX

Решение 2009/597/ОВППС на Съвета от 27 юли 2009 година относно подписването и временното прилагане на Споразумение между Европейския съюз и Република Хърватия за участието на Република Хърватия във военната операция на Европейския съюз,

предназначена да допринесе за възпирането, предотвратяването и потушаването на пиратските действия и въоръжените грабежи край бреговете на Сомалия (операция „Atalanta“)

Споразумение между Европейския съюз и Република Хърватия за участието на Република Хърватия във военната операция на Европейския съюз, предназначена да допринесе за възпирането, предотвратяването и потушаването на пиратските действия и въоръжените грабежи край бреговете на Сомалия (операция „Atalanta“)

05.08.2009 г. L 203

РЕГЛАМЕНТИ

Регламент (ЕО) № 703/2009 на Съвета от 27 юли 2009 година за налагане на окончателно антидъмпингово мито и за окончателно събиране на временното мито, наложено върху вноса на валцдрат с произход от Китайската народна република, и за прекратяване на процедурата по отношение на валцдрат с произход от Република Молдова и Турция

Регламент (ЕО) № 704/2009 на Комисията от 4 август 2009 година за определяне на фиксирани стойности при внос за определяне на входната цена на някои плодове и зеленчуци

Регламент (ЕО) № 705/2009 на Комисията от 4 август 2009 година за изменение на Регламент (ЕО) № 696/2009 за определяне на вносните мита в сектора на зърнените култури, считано от 1 август 2009 година

ДИРЕКТИВИ

Директива 2009/61/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 13 юли 2009 година относно монтирането на устройствата за осветяване и светлинна сигнализация на колесните селскостопански или горски трактори (кодифицирана версия) (1)

Директива 2009/68/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 13 юли 2009 година относно одобрение на типа за компонент на устройства за осветяване и светлинна сигнализация на колесни селскостопански или горски трактори (кодифицирана версия) (1)

Директива 2009/98/ЕО на Комисията от 4 август 2009 година за изменение на Директива 98/8/ЕО на Европейския парламент и на Съвета за включване в приложение I към нея на борния оксид като активно вещество

Директива 2009/99/ЕО на Комисията от 4 август 2009 година за изменение на Директива 98/8/ЕО на Европейския парламент и на Съвета за включване в приложение I към нея на хлорофацинон като активно вещество

РЕШЕНИЯ

Решение на Комисията от 9 юли 2009 година за установяване на екологични критерии за присъждане на знака за екомаркировка на Общността за матраци (нотифицирано под номер C(2009) 4597) (1)

Решение 2009/599/ОВППС на Съвета от 4 август 2009 година за изпълнение на Обща позиция 2006/795/ОВППС относно ограничителни мерки срещу Корейската народнодемократична република

[06.08.2009 г. L 204](#)

РЕГЛАМЕНТИ

Регламент (ЕО) № 706/2009 на Комисията от 5 август 2009 година за определяне на фиксирани стойности при внос за определяне на входната цена на някои плодове и зеленчуци

Регламент (ЕО) № 707/2009 на Комисията от 5 август 2009 година за изменение на Регламент (ЕО) № 184/2005 на Европейския парламент и на Съвета относно статистиката на Общността относно платежния баланс, международната търговия с услуги и преките чуждестранни инвестиции по отношение на осъвременяването на изискванията за данни

Регламент (ЕО) № 708/2009 на Комисията от 5 август 2009 година за дерогация от Регламент (ЕО) № 1915/83 по отношение на срока за изпращане на земеделските статистически отчети за отчетната 2008 година от органа за връзка в Италия

Регламент (ЕО) № 709/2009 на Комисията от 5 август 2009 година за изменение на Регламент (ЕО) № 43/2009 на Съвета по отношение на ограниченията върху улова на норвежки паут в зона IIIa на ICES и във водите на ЕО от зони IIa и IV на ICES

Регламент (ЕО) № 710/2009 на Комисията от 5 август 2009 година за изменение на Регламент (ЕО) № 889/2008 за определяне на подробни правила за прилагането на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета във връзка с определянето на подробни правила относно биологичното производство на аквакултурни животни и морски водорасли

Регламент (ЕО) № 711/2009 на Комисията от 4 август 2009 година за забрана на риболова на налим във води на Общността и води извън суверенитета или юрисдикцията на трети държави от зони VIII и IX от страна на съдове, плаващи под флага на Португалия

Регламент (ЕО) № 712/2009 на Комисията от 5 август 2009 година относно изменение на представителните цени и размера на допълнителните вносни мита за някои продукти от сектора на захарта, определени с Регламент (ЕО) № 945/2008 за 2008/2009 пазарна година

РЕШЕНИЯ

Решение на Комисията от 5 август 2009 година за изменение на Решение 2003/467/ЕО по отношение на обявяването на някои държави-членки и региони от тях за официално свободни от бруцелоза по говедата (нотифицирано под номер C(2009) 6086) (1)

Решение на Комисията от 5 август 2009 година за изменение на приложение I към Решение 2004/233/ЕО по отношение на вписванията в списъка на лабораториите в Германия, на които е разрешено да контролират ефикасността на ваксините против бяс при някои месоядни домашни животни (нотифицирано под номер С(2009) 6105) (1)

Поправки

Поправка на Регламент (ЕО) № 649/2009 на Комисията от 23 юли 2009 година за адаптиране на някои квоти за риба за 2009 година в контекста на годишното управление на риболовните квоти (ОВ L 192, 24.7.2009 г.)

[07.08.2009 г. L 205](#)

РЕГЛАМЕНТИ

Регламент (ЕО) № 716/2009 на Комисията от 6 август 2009 година за определяне на фиксирани стойности при внос за определяне на входната цена на някои плодове и зеленчуци

Регламент (ЕО) № 717/2009 на Комисията от 4 август 2009 година относно класирането на някои стоки в Комбинираната номенклатура

Регламент (ЕО) № 718/2009 на Комисията от 4 август 2009 година относно класирането на някои стоки в Комбинираната номенклатура

Регламент (ЕО) № 719/2009 на Комисията от 6 август 2009 година за изменение на Регламент (ЕО) № 1251/2008 по отношение на списъка на трети страни и територии, от които могат да бъдат внасяни в Общността определени ракообразни и декоративни водни животни (1)

Регламент (ЕО) № 720/2009 на Комисията от 6 август 2009 година за изменение на Регламент (ЕО) № 884/2006 на Комисията относно определяне на подробни правила за прилагането на Регламент (ЕО) № 1290/2005 на Съвета относно референтните цени, изчисляването на финансовите разходи и физическите проверки на ориз

Регламент (ЕО) № 721/2009 на Комисията от 6 август 2009 година относно подадените оферти за внос на царевица в рамките на тържната процедура, посочена в Регламент (ЕО) № 676/2009

Регламент (ЕО) № 722/2009 на Комисията от 6 август 2009 година относно подадените оферти за внос на царевица в рамките на тържната процедура, посочена в Регламент (ЕО) № 677/2009

РЕШЕНИЯ

Решение на Комисията от 10 март 2009 година относно подписване на Споразумение под формата на размяна на писма между Европейската общност и Конфедерация Швейцария по отношение на някои технически изменения на приложения I и II към Споразумението между Европейската общност и Конфедерация Швейцария за предвиждане на мерки, еквивалентни на тези, определени в Директива 2003/48/ЕО на

Съвета относно данъчното облагане на доходите от спестявания под формата на лихвени плащания поради присъединяването на Република България и Румъния

Новини от европейските институции

Събития от изминалата седмица в европейските институции

Събития от изминалата седмица в европейските институции

Седмицата в Съвета

ЕС е двигател на реформите в Босна и Херцеговина



Valentin Inzko, специален представител на Европейския съюз в Босна и Херцеговина
Снимка: Съвет на Европейския съюз

Основната цел на Европейския съюз в Босна и Херцеговина е да помогне на страната да стане стабилна, жизнеспособна, мирна и мултиетническа, казва в специално интервю за сайта на Съвета Valentin Inzko, специален пратеник на ЕС в тази балканска държава.

Как ЕС подпомага усилията на Босна и Херцеговина да развие преуспяваща и устойчива демокрация?

Основната ни цел е да помогнем на Босна и Херцеговина да стане стабилна, жизнеспособна, мирна и мултиетническа страна, която сътрудничи по мирен начин със своите съседи и е поела необратимо пътя към членство в ЕС. В сравнение с положението през 1995 г., когато с подписването в Париж на Дейтънското мирно споразумение беше сложен край на войната, сме изминали доста дълъг път към постигане на тази цел.

Европейският съюз в действителност изигра ключова роля за развитието на демокрацията и правовата държава в Босна и Херцеговина. Той е инвестирал над 2,6 милиарда евро в процеса на следвоенно възстановяване и изграждане на институции. Освен това през последните 14 години ЕС успешно прилага всички инструменти на Общата външна политика и политика на сигурност, с които разполага, за да помогне за стабилизирането на страната и да я подготви за по-тясна интеграция с Европейския съюз.

Нашият ангажимент далеч не е приключил, но неговият характер се променя, тъй като Босна и Херцеговина преминава от наследството на Дейтън към ръководен от Брюксел процес на интеграция в ЕС. Моята роля като специален пратеник на ЕС е да предоставям в тясно сътрудничество с делегацията на Европейската комисия политически съвети на местни ръководители и да улеснявам осъществяването на ръководените от ЕС реформи. Полицейската мисия на ЕС (ПМЕС) се занимава с укрепване на полицейските сили на страната чрез наблюдение, напътстване и инспектиране. Силите на ЕС ЮФОР, които през 2004 г. заместиха ръководените от НАТО стабилизационни сили, имат мандат да поддържат безопасна и сигурна обстановка.

Бихте ли дали оценка за програмата от реформи, които могат да увеличат благоденствието на Босна и Херцеговина?

Откакто поех поста си през април 2009 г., настоявам да се засили акцентът върху икономическите реформи и инвестициите, което ще доведе до по-голямо благоденствие и по-тясна интеграция с ЕС. За съжаление политиките в Босна и Херцеговина предпочитат да спорят по въпроси, по които мненията ми се разминават, вместо да обединят енергията си за решаване на наболелите проблеми от реалния живот на гражданите. Според мен има няколко области, които остро се нуждаят от инвестиции и които имат потенциал да променят икономическата картина: хидроенергетиката, инфраструктурата, информационните системи, селското и горското стопанство и туризма.

Нека да ви припомня, че независимо от националната си принадлежност между 70 и 80 процента от гражданите на Босна и Херцеговина ни казват, че искат да се присъединят към ЕС. Това е огромна цифра. Не е трудно да се разберат причините. Хората искат икономически просперитет, свобода да пътуват без визи и сигурност, които членството в ЕС би им гарантирало. Предизвикателството е да се преодолее това ясно разминаване между стремежите на гражданите и целите на техните избрани представители.

Какви са резултатите от помощта на ЕС за органите на Босна и Херцеговина, които се борят с организираната престъпност?

По-ефективната борба с организираната престъпност е важен приоритет на ЕС в Босна и Херцеговина. В това отношение бяха постигнати някои забележителни успехи, по-специално създаването на професионална държавна гранична служба и на по-добри информационни системи и бази данни. Благодарение на усилията на ПМЕС се подобри сътрудничеството между 16-те полицейски органа в страната, както и между полицията и прокуратурата. По настояване на ЕС се подобри и регионалното сътрудничество в борбата с организираната престъпност. Това са само някои примери за нашата помощ и резултатите до този момент са насърчителни: през последните месеци бяха извършени някои важни арести на „босове на мафията“ и усилията за разбиване на мрежите на организираната престъпност продължават.

Източник: [Страница на Съвета на ЕС](#)

Новини от Европейската комисия

➤ Музикален конкурс приканва младите хора да надигнат глас срещу бедността

Никоя страна или организация не предоставя повече помощ за развиващите се страни отколкото ЕС - 60% от общата помощ през 2008 г. Въпреки това по данни от 2005 г. над един милиард души по света все още живеят в условия на бедност.

Усилията на ЕС са в съответствие с приетите от ООН цели на хилядолетието за развитие [en](#) [es](#) [fr](#), една от които е изкореняването на крайната бедност. За живеещи в крайна бедност се смятат хората, които разполагат с по-малко от 1,25 долара на ден. Други цели са осигуряването на начално образование за всички и намаляването на детската смъртност. Схемата на ЕС „[Боря се с бедността!](#)“ има за цел младежите да се включат в борбата срещу страданието. Сайтът на кампанията призовава младите хора да се ангажират, например като намерят с помощта на Европейската доброволческа служба [de](#) [en](#) [fr](#) неправителствена организация, която има нужда от помощ. На него те могат да намерят и обяснения за политиката за развитие на ЕС и за проекти, свързани със сигурността на храната или предотвратяването на конфликти. [За повече информация натиснете ТУК](#)

➤ По-добро опазване на акулите

Акули нападат сърфисти - особено през лятото подобни заглавия редовно се появяват във вестниците. Въпреки това акулите са тези, които се нуждаят от нашата защита, защото една трета от видовете акули, живеещи в открито море, са застрашени от изчезване.

Акулите не се ползват с особено добра слава сред хората. Те не са обичани и в най-добрия случай са разглеждани като „екзотични“. Същевременно хората често им причиняват зло. Така например в Мексико бяха открити 30 замразени акули със стомаси, натъпкани с кокаин. А в Далечния изток супата от перки на акула се счита за голям деликатес, поради което много от тези риби се прощават със живота си. При така нареченото „премахване на перките“ гръбните перки на акулите се отрязват и все още живите риби се изхвърлят обратно в морето, където умират по мъчителен начин. Не съществуват никакви ограничения по отношение на големината, възрастта или вида на акулите. [За повече информация натиснете ТУК](#)

➤ **Европейски потребителски центрове: транспортът остава проблемна отрасъл № 1 за потребителите, стоящ в основата на една трета от жалбите**

Мрежата на Европейските потребителски центрове (ECC-Net) осъществява над 62 000 контакти с потребителите от ЕС, които се обръщат към тях за съвет или съдействие по проблеми, засягащи покупки зад граница, извършвани лично или по интернет. Европейската комисия подкрепя мрежата и на 3 август 2009 г. публикува годишния доклад на ECC-Net за 2008 г., който сочи увеличение от 22 % на броя на потребителите, обърнали се директно към тях за помощ. През 2008 г. повечето жалби, обработени от европейските потребителски центрове, касаят транспорта (общо 33 %, 80 % от които са свързани с въздушния транспорт), услугите в областта на отдиха (25 %) и хотелиерството и ресторантьорството (13 %). Проблемите засягат продуктите и услугите (25 %), доставките (18 %), договорните условия (16 %) и нелоялните търговски практики (14 %). Над 50 на сто от съобщените проблеми се отнасят до пазаруването по интернет. Докладът изобилства от примери за оказано съдействие от страна на центровете на отделни потребители и за предоставена от тях информация по съвместни проекти, като например правата на пътниците във въздушния транспорт, а също така съдържа резюмета за дейността по страни. [За повече информация натиснете ТУК](#)

➤ **Цифровата икономика може да изведе Европа от кризата, се твърди в доклад на Комисията**

Публикуваният на 4 август 2009 г. доклад на Европейската комисия за конкурентоспособността в областта на цифровите технологии сочи, че секторът на цифровата икономика е постигнал сериозен напредък от 2005 година насам: днес 56 % от европейците използват редовно интернет, като 80 % от тях разполагат с високоскоростна връзка (през 2004 година това е важало само за една трета), което превръща Европа в световен лидер в областта на широколентовия интернет. Европа е първият наистина „мобилен“ континент, разполагайки с повече мобилни абонати, отколкото жители (степен на насищане 119 %). Преднината на Европа би могла дори да се увеличи, тъй като цяло едно поколение от млади „цифрово грамотни“ европейци се превръща в съществен дразнител на пазара за растеж и иновации. За Европа е от съществено значение да използва потенциала на цифровата икономика с цел устойчиво възстановяване от икономическата криза. С този доклад Комисията отправи към широката общественост въпроса каква е бъдещата стратегия, която трябва да следва ЕС, за да накара цифровата икономика да заработи на пълни обороти. [За повече информация натиснете ТУК](#)

Предстоящи събития в европейските институции

Предстоящи събития в Европейския парламент

Следващата пленарна сесия ще бъде в Страсбург в средата на септември.

Източник: [Страница на ЕП](#)

Предстоящи събития в Съвета

Съветът ще поднови заседанията си през месец септември. На 7 септември 2009 г. ще се проведе заседание на **Съвета по земеделие и рибарство**.

[Програма за работата на Съвета по време на Шведското председателство](#)

Предстоящи събития в Европейската комисия

Европейската комисия също е в лятна почивка през м. август. Първата седмична среща на Колегията ще се проведе на **2 септември 2009 г.** в Брюксел.

[Най-важните новини от ЕК през второто шестмесечие на 2009 г.](#)

Книги от фонда на Европейския документационен център

Книги получени през м. юни-юли 2009 г.

Доклад за демографията в ЕС за 2008 година

Demography report 2008

EC 1482

Издание на EUROSTAT за потребителите в Европа

Consumers in Europe

EC 1483

Издание на Европейския център за мониторинг на наркотиците и наркоманиите относно борбата с наркотичните средства в ЕС

Internet - based drug treatment interventions

EC 1484

Издание на общността относно промените със заетостта и работните места в ЕС за 2008 година

Restructuring in Europe – 2008

EC 1485

Преглед на напредъка в спецификата на макроикономическите и микроикономическите области, както и заетостта по отношение на лисабонската стратегия за растеж и заетост

Detailed overview of progress across the EU in the specific macro-and micro-economic as well as the employment areas

EC 1486

План за икономиката в Европа по отношение на лисабонската стратегия за растеж и заетост за 2009 година

Annual country assessments

EC 1487

Хроника на парламентарните избори

Chronicle of Parliamentary Elections / Chronique des Elections Parlementaires

EC 1488

Издание за развитието и перспективите в икономиката на ЕС през последните пет години

Five years of an enlarged EU Economic achievements and challenges

EC 1489

Издание за проучвания на инициативи в областта на европейското партньорство

The European Research Area Partnership

EC 1490

Проучване за младежта в ЕС

European Research on Youth

EC 1491

Издание за миграцията в Европа

Moving Europe: EU research on migration and policy needs

EC 1492

Издание за грижата на хора с увреждания

Ensuring accessibility and non-discrimination of people with disabilities

EC 1493

Издание на Европейския център за развитие на професионалното обучение

Continuity, consolidation and change - Towards a European era of vocational education and training

EC 1494

Издание на дирекцията по заетостта и равните възможности относно инициативи за предотвратяване на инцидентите по време на работа в ЕС

Causes and circumstances of accidents at work in the EU

EC 1495

Доклад за действията на ЕС срещу дискриминацията за 2007-2008 година

EU action against discrimination

EC 1496

Табло с резултатите на потребителския пазар

The Consumer Markets Scoreboard

EC 1497

Издание за ранната грижа за обучението на децата в Европа

Early Childhood Education and Care in Europe: Tackling Social and Cultural Inequalities

EC 1498

Издание за висшето обучение в Европа за 2009 година

Higher Education in Europe 2009: Developments in the Bologna Process

EC 1499

Издание за околната среда в ЕС

The EU works for you: environmental research for today and tomorrow

EC 1500

Промяна на данъците в държавите-членки на ЕС за 2008 година

Monitoring revenue trends and tax reforms in Member States 2008

EC 1501

Статистическо издание относно енергетиката и транспорта в ЕС за 2009 година

EU energy and transport in figures – 2009

EC 1503

Издание за иновативните технологии в строителството

Innovative technologies for buildings

EC 1504

120-ТА среща на интерпарламентарния съюз

120th IPU ASSEMBLY AND RELATED MEETINGS

EC 1505

Изследвания за по-добро здраве в ЕС

European research for healthier future

EC 1508

Народно събрание
Дирекция „Европейски съюз”
eubulletin@parliament.bg